

政府草案例管理 業魚水鹹養飼

近岸竹筏對環境有礙 可年底通過過領牌

【本報訊】政府現正擬定草案，以管理近岸竹筏養魚業。據悉，該草案旨在規範竹筏養魚之經營，並保護近岸環境。草案中規定，養魚業者須向政府申請領牌，並遵守相關之環保規定。政府表示，將在下月底前完成草案之修訂，並提交立法機關審議。

當局促家長或監護人 為兒童領身份証

滿十八歲須領成人身份証

【本報訊】內政部警政司處為維護兒童安全，並加強對兒童之管理，特公告：凡滿十八歲之青少年，須向戶政事務所申請領受成人身份証。此舉旨在確保青少年之身份資料正確，並為其未來之各項事務提供便利。警方呼籲家長或監護人應督促子女儘快辦理領證手續。

英已向南越新政府照會 准許派一代表來港

就客機被扣事交涉

【本報訊】英國政府已向南越新政府發出照會，要求南越政府准許派出一名代表來港，就客機被扣事件進行交涉。英國方面表示，此次客機被扣事件嚴重影響了英越之間的正常貿易往來，並對英國之聲譽造成損害。英方希望通過外交途徑解決此問題，並確保未來之飛行安全。

菜蔬蝦魚類肉 格價場市農今

（算計斤每以格價）

品名	價格
上肉	七元五角
中肉	六元五角
下肉	五元五角
雞	四元五角
鴨	三元五角
魚	二元五角
蝦	一元五角
菜蔬	七角至一元

殉職護衛員明舉殯

遺孀獲恤金十萬元

【本報訊】於本月五日不幸殉職之護衛員李卓雄，其遺孀李氏將於明日舉行舉殯儀式。李卓雄生前為維護社會治安貢獻良多，其逝世引起社會各界之深切哀悼。李氏現獲政府頒發恤金十萬元，以資慰問。舉殯儀式將於上午十時在李氏家中舉行，屆時將有親友參加。

房屋署長函覆本報讀者

指無權干預香港法律

【本報訊】房屋署長昨日致函本報讀者，就近期有關房屋政策之報導作出回應。署長表示，房屋署之職責在於提供公共房屋，以解決市民之居住問題。對於任何干預香港法律之行為，署方均表示反對，並強調將依法辦事。

大道西與山道交界 小販與警員衝突

混亂中三人受傷

【本報訊】大道西與山道交界處，昨日發生小販與警員衝突事件。據悉，由於小販在該處擺攤，影響交通，警方遂上前勸導。過程中發生口角，並演變成衝突。混亂中，三名小販及一名警員受傷。警方隨後趕到現場，將衝突雙方帶回警署處理。

觀塘新工業學院 已建成移交教署

今秋招生逾一千名

【本報訊】位於觀塘之新工業學院，業已建成並移交教育署管理。該學院之成立，旨在為工業界培養專業技術人才。學院現已開始招生，預計今年秋季將有超過一千名學生入學。學院之設施齊全，包括實驗室、圖書館及宿舍等，將為學生提供良好之學習環境。

無任何證據顯示 流浮山所產生蠔

有傳染肝炎危機

【本報訊】衛生局發言人昨日表示，目前並無任何證據顯示流浮山所產之蠔含有傳染肝炎之病毒。發言人強調，市民在食用蠔時應注意衛生，並從正規渠道購買。衛生局將繼續加強對流浮山蠔之監管，以保障市民之健康。

英國傳統佈告使 艾菲荷活抵港訪問

艾菲荷活抵港訪問

【本報訊】英國傳統佈告使艾菲荷活，昨日抵達香港進行訪問。艾菲荷活是英國之重要官員，負責向公眾傳達政府之政策及佈告。此次訪問旨在加強英國與香港之間之聯繫，並向香港市民介紹英國之最新發展。

二期獎券已上市

由無線電獎券攪珠

【本報訊】第二期獎券已正式上市，市民可前往各指定地點購買。此次獎券之抽獎活動將由無線電獎券公司負責攪珠，確保公平公開。獎券之獎金豐厚，吸引了眾多市民參與。市民應認清獎券號碼，並妥善保管，以免遺失。

陳萍壽宴兼送契弟

陳萍壽宴兼送契弟

【本報訊】著名藝人陳萍昨日舉行壽宴，並同時為其契弟送行。陳萍在宴會上表示，感謝親友多年來之支持與關愛。契弟亦在宴會上致辭，感謝陳萍之照顧，並表示將繼續努力，為社會作出貢獻。

地鐵管理局唐信返港

謂已獲歐美十二國 信貸支持地鐵合約

【本報訊】香港地鐵管理局局長唐信，昨日返回香港。唐信在港期間，曾與有關方面會談，就地鐵建設之信貸支持問題進行商討。唐信表示，目前地鐵管理局已獲得歐美十二國之信貸支持，這將有助於地鐵工程之順利進行。

英國傳統佈告使 艾菲荷活抵港訪問

艾菲荷活抵港訪問

【本報訊】英國傳統佈告使艾菲荷活，昨日抵達香港進行訪問。艾菲荷活是英國之重要官員，負責向公眾傳達政府之政策及佈告。此次訪問旨在加強英國與香港之間之聯繫，並向香港市民介紹英國之最新發展。

無任何證據顯示 流浮山所產生蠔

有傳染肝炎危機

【本報訊】衛生局發言人昨日表示，目前並無任何證據顯示流浮山所產之蠔含有傳染肝炎之病毒。發言人強調，市民在食用蠔時應注意衛生，並從正規渠道購買。衛生局將繼續加強對流浮山蠔之監管，以保障市民之健康。

英國傳統佈告使 艾菲荷活抵港訪問

艾菲荷活抵港訪問

【本報訊】英國傳統佈告使艾菲荷活，昨日抵達香港進行訪問。艾菲荷活是英國之重要官員，負責向公眾傳達政府之政策及佈告。此次訪問旨在加強英國與香港之間之聯繫，並向香港市民介紹英國之最新發展。

二期獎券已上市

由無線電獎券攪珠

【本報訊】第二期獎券已正式上市，市民可前往各指定地點購買。此次獎券之抽獎活動將由無線電獎券公司負責攪珠，確保公平公開。獎券之獎金豐厚，吸引了眾多市民參與。市民應認清獎券號碼，並妥善保管，以免遺失。

陳萍壽宴兼送契弟

陳萍壽宴兼送契弟

【本報訊】著名藝人陳萍昨日舉行壽宴，並同時為其契弟送行。陳萍在宴會上表示，感謝親友多年來之支持與關愛。契弟亦在宴會上致辭，感謝陳萍之照顧，並表示將繼續努力，為社會作出貢獻。

暑假期間馬經

雪山盛年已過

金伯爵有速度

【本報訊】馬季盛年已過，金伯爵在近期比賽中表現出色，展現了強大的實力。金伯爵在比賽中多次領先，最終奪得冠軍。其訓練師表示，金伯爵目前狀態良好，將在未來比賽中繼續發揚光輝。

新馬季

均創新紀錄

本季各項投注

【本報訊】本馬季各項投注均創下新紀錄，顯示市民對賽馬之興趣日益濃厚。據統計，本馬季之總投注額已打破歷年紀錄。賽馬委員會表示，將繼續提高比賽質量，以滿足市民之需求。

1975年新馬典

第三班 征羣

期	路	馬名	負磅	騎師	出馬	時速	入圍	馬名
16	6	73	1000M	12	12	102	△△	黃龍
30	6	73	1200M	11	10	96	△△	李連發
7	1	73	1200M	9	9	103	△△	李連發
31	12	73	1200M	5	1	104	△△	李連發

1975年新馬典

在港出賽成績

次	班別	路	馬名	負磅	騎師	出馬	時速	入圍	馬名
42	新	1235	135	11	1.21	2	△△	黃龍	
90	新	1235	135	11	1.53	9	△△	李連發	
21	新	1235	135	11	1.17	6	△△	李連發	
94	2	1650	123	9	1.43	4	△△	李連發	
18	2	1800	126	9	1.53	4	△△	李連發	
65	2	1235	119	12	1.18	9	△△	李連發	
86	2	975	116	14	1.57	7	△△	李連發	
14	3	1080	132	8	1.07	7	△△	李連發	

特別分類廣告

日版報聯刊

【本報訊】本報特闢分類廣告，為讀者提供便利。廣告內容豐富，包括房屋、汽車、招聘等各類信息。收費低廉，效果顯著。歡迎廣大市民踴躍刊登。

何長銀器

另創一格

【本報訊】何長銀器廠出品之銀器，設計新穎，工藝精湛，深受市場歡迎。該廠表示，將繼續創新，為消費者提供更多優質產品。

YMCA 旅遊部主辦

台灣遊覽團

【本報訊】YMCA旅遊部將於近期舉辦台灣遊覽團，帶領市民前往台灣旅遊。行程包括台北、台中、高雄等地之名勝古蹟。費用合理，服務周到。報名從速。

台灣物產價廉物美

台灣物產價廉物美

【本報訊】台灣物產豐富，價格低廉，品質優良。歡迎市民前往選購。此外，本報還提供各類生活資訊，為市民之日常生活提供便利。



香港開江

中電的歷史

根據文獻記載，香港電力公司成立於一八九九年（清光緒二十五年），是香港最早成立的電力公司。當時，香港政府為了發展商業，決定在維多利亞港兩岸興建電力廠，並設立電力公司，負責供應電力。該公司成立後，首先在香港島興建了第一座電力廠，並開始向島上居民供應電力。隨後，該公司又陸續在九龍及新界興建電力廠，並擴展其電力供應範圍。目前，中電已成為香港最大的電力供應商，為香港的繁榮穩定做出了重要貢獻。

「乾淨」的星洲 出現色情髮廳

星洲，在過去幾年，被譽為「乾淨」的城市。然而，最近卻出現了一種新的「不乾淨」現象——色情髮廳。據悉，這些髮廳通常位於繁華的商業區，裝修豪華，環境優雅。然而，在光鮮亮麗的外表下，卻隱藏著非法的色情活動。警方最近在一次突擊行動中，在這些髮廳內發現了多起非法行為，並逮捕了數名涉案人員。目前，警方正對此類髮廳進行全面清查，以維護城市的聲譽和治安。

黑夜亡命飛車賽場 由龍翔道轉往南環

在過去幾年，香港的黑夜亡命飛車賽場，一直是一個令人聞之色變的現象。最近，這些賽場已經從龍翔道轉往南環。據悉，這些賽場通常由一些非法組織組織，參加者多為青少年。他們在深夜時分，駕駛著高檔轎車，在南環公路上進行非法競速。這種行為不僅威脅到公共交通安全，也對周邊居民的生活造成了嚴重影響。警方最近加強了對該地區的巡邏，並嚴厲打擊了這類非法活動。

倫敦市鬧鬼

倫敦市，這座歷史悠久的城市，最近傳出鬧鬼的傳聞。據悉，在倫敦市的一個古老建築內，經常傳出奇怪的聲音和光影。一些當地居民表示，他們在深夜時分，曾看到過鬼魂的蹤跡。這些傳聞引起了當地人的恐慌，並導致該建築內的人員紛紛搬遷。目前，警方和有關部門正在對此進行調查，以確定是否真的存在鬼魂。



美國人每天少飲三杯咖啡

根據一項最新的調查顯示，美國人每天平均飲用的咖啡杯數，比幾年前有所減少。調查發現，在過去十年中，美國人每天平均飲用的咖啡杯數從三杯減少到了兩杯。這可能是由於健康意識的增強，以及對咖啡中咖啡因含量的擔憂所致。然而，也有一些專家認為，咖啡對人體健康有益，適量飲用可以提神醒腦。目前，咖啡在美國的消費量仍然很大，但增長勢頭已經放緩。

（此處為正文內容的延續，描述咖啡消費趨勢及相關背景。）

香港電台									
新聞及時事	粵語新聞	國語新聞	英語新聞	粵語財經	國語財經	英語財經	粵語體育	國語體育	英語體育
新聞及時事	粵語新聞	國語新聞	英語新聞	粵語財經	國語財經	英語財經	粵語體育	國語體育	英語體育
新聞及時事	粵語新聞	國語新聞	英語新聞	粵語財經	國語財經	英語財經	粵語體育	國語體育	英語體育
新聞及時事	粵語新聞	國語新聞	英語新聞	粵語財經	國語財經	英語財經	粵語體育	國語體育	英語體育
新聞及時事	粵語新聞	國語新聞	英語新聞	粵語財經	國語財經	英語財經	粵語體育	國語體育	英語體育
新聞及時事	粵語新聞	國語新聞	英語新聞	粵語財經	國語財經	英語財經	粵語體育	國語體育	英語體育
新聞及時事	粵語新聞	國語新聞	英語新聞	粵語財經	國語財經	英語財經	粵語體育	國語體育	英語體育
新聞及時事	粵語新聞	國語新聞	英語新聞	粵語財經	國語財經	英語財經	粵語體育	國語體育	英語體育
新聞及時事	粵語新聞	國語新聞	英語新聞	粵語財經	國語財經	英語財經	粵語體育	國語體育	英語體育

丸臭白雪·片腦樟然天灣台 正純

半時九午下至半時十上：間時業營：店分角北及：店分仔灣：店分角旺

時七午下至時十上：間時業營：店總明沙尖龍九：司公限有產物生民灣台

香港商科語言書院

招生：粵語、國語、英語、數學、電腦、會計、法律、管理、經濟、社會科學等課程。

游泳教練

教授游泳、水球、潛水等運動。地址：灣仔。

專治淋病

採用最新療法，保證根治。地址：中環。

康威歐

專治皮膚病、脫髮、減肥等。地址：九龍。

白蝕

專治皮膚病、脫髮、減肥等。地址：九龍。

鵝掌瘋

專治腳氣、腳癬等。地址：九龍。

痛痔

專治痔瘡、脫肛等。地址：九龍。

藥靈補善

滋補強身，增強免疫力。地址：九龍。

中環

各類商業、娛樂、服務廣告。

九龍

各類商業、娛樂、服務廣告。

灣仔

各類商業、娛樂、服務廣告。

體育



最後八分鐘起高潮
愉園以得球數捧盃

有何所見

四國賽的爭霸戰，雖然最後八強賽會起而高潮，精工在一直瀰留不下的情形下突然崩潰，造成三比二大敗，可是追悔何及，德國打和亦可奪標，因為墨西哥是三戰兩勝，和同是五方，但德國為射入十球，五方，但德國為射入十球，失三球，尚有七球盈餘，而精工則射入七球失四球，武烈三比，德國亦以四球佔先的優勢難為了精工，誰還會得長盃。

昨天休士頓期四因雨改期的抽籤，精工雖到了四時休士頓的時間，可是踢來似有疲態，後防不穩及罰法不佳的球員欠缺射門慾，而且中場爭奪，也大場面時間處於劣勢，由於進攻乏力，祇能高張長傳給戴維及伊地爾刺，但高張球則被壓

國擊丟去，精工會有一段很長的時間，雖有進攻，惟却是徒勞無功，而且也使後防「節門」，賴跌落「越位陷阱」。

精工的神衛雖然無法盯緊維維與劉榮榮，成了後防漏洞很大，本來負責「絞殺」的張子，昨夜成為「射手」，鍾楚維的「散放」，工守衛的視線，也山崩潰維維兩度「阿香」，但當能「梅開二度」。

仍當半場精工二度換人，曾使國皇呈現陣脚不穩，可惜精工似未能迅速「發力」，故雖能於最後階段反攻，惜仍未已退，精工祇有在三場球合計的情況下而屈居亞軍。

到大球場觀賽二十萬六千五百零三人，門券收銀十四萬零八百元。

上半場大家冇入球
下半場各有「三粒」

上半場大家冇入球

下半場各有「三粒」

開賽後三分鐘，精工落，晏紐蘭角球，貼門而出。晏紐蘭拍門，戴廉衝上截擊，射空門，吳炳南解圍。偷國進攻，但為精工守衛所防。十七分鐘，晏紐在禁區邊線勁射，威國華托球出界。十九分鐘，鍾楚維由右邊罰球打出，張子岱未能及時閃避，以致失球。及三十分鐘，精工雙翼齊飛，戴廉傳中，晏紐切入接應，吳炳南攔截撲，兩人相撞，威國華接球，用一黃告。伊地彼球證用一黃告。警告。三十五分鐘，張子岱斜傳，

傳，鍾楚維在右邊斜角射門，皮球中羅仕頂入。出界，旋旋方有攻勢，但均未能打開僵局，上半場成零比零。

換過再戰，偷國以周榮發鄰國橫，兩分鐘，鍾楚維由中路推進，傳向左邊空位。張子岱借過張奇近射，替奪國打。九分鐘，以比零領先。九分鐘，劉榮泰底線傳出，鍾楚維抽射中楣柱彈出。旋旋精工以龍伯分。鍾楚維抽射中楣柱彈出。旋旋精工以龍伯分。鍾楚維抽射中楣柱彈出。旋旋精工以龍伯分。

鍾，陳朝基射門被擋出。戴廉直射球斜出界。八分鐘，偷國以張永良替周志雄。精工反攻，但頻頭跌落越位偏鋒廿五分鐘，周榮發臨陣離隊射入，成二比零。廿六分鐘，晏紐近射，精工迫成一比零。三十分鐘，張子岱射球空門，張奇以手搶球，被罰十二碼自打球，張子岱主罰「客客」。三十七分鐘，張子岱得鍾楚維传球，射向左角，成三比零。四十二分鐘，胡國雄傳戴廉抽射中鵠，

成三比二。四十四分鐘，晏紐傳球，陳朝基趁機射入，傳球。三十八分鐘，霍伯爾鈞錫三比三。繼而精工鈞錫三比三。繼而精工鈞錫三比三。繼而精工鈞錫三比三。

球場發出「紅牌」着，惟得失球計算，偷國三比二勝精工，但以球數勝精工而居四等第。

(偷國)

吳炳南 劉榮泰
晏紐蘭 張子岱
華林侯 鍾楚維
李新祥 龍伯分
岑傑 周志雄

(精工)

周榮發 龍伯分
張子岱 陳朝基
戴廉 吳炳南
蔣偉章 伊地彼
葉浩忠 張子岱

流浪打得多兵已疲
南華以逸待勞羸晒

[illegible]

無傷大雅

生不逢辰

△夏令會華軍足球聯賽，本李真的有點「生不逢辰」，開之於今，即與足球強戰相撞，在旺角開設上演的波，怎會不觀衆呢？

在四月及以後，迄月底止，又有亞洲足球盃賽八天的節目，以夏令會足球與亞洲足球之號召力衡量，確係有得比矣。於是，在這一段時間之內，又那有進場的呢？

不見拉角戰

△足球季已正式結束，球員註冊紙又開始正式發出。以往時節，拉角戰便加強進行，但到了現在為止，未開過有幾場「拉角」的戲劇新聞。反轉來，祇願看許多球員互相擺拳踢腳，大撒下拳的情況，與本季差不多。升回甲組的香港會黨幫，忽然大變，向末週到消息，如果照原班人馬升班，恐怕又要成「升降機」了！

華人夏令盃賽

(三) 男子初級裁劍訓練班，(四) 女子初級裁劍訓練班，(五) 女子中級裁劍訓練班，(六) 男子體操訓練班，(七) 女子體操訓練班，(八) 男子彈網球訓練班，(九) 女子彈網球訓練班，(十) 十五項活動。

東昇勝冠雲
漢英挫九里

【本報訊】香港華人足球聯會與市政局合辦的夏令盃華人足球聯賽，昨日在王角市政球場，黃李超皇吳錦輝施建

籃聯今夜開會

決定改選日期

人頭馬亞洲盃足球競猜比賽





憑券換領1975亞洲盃第三區足球比賽

(一) 誰是冠軍隊亞軍隊。
 (二) 決賽比數結果。
 (三) 決賽第一球入球時間 (不分隊伍)。

獎額
 頭獎: 價值港幣
 七萬元金球*
 貳獎: 價值港幣
 叁萬元金球*

*由京福珠寶金行製造保證足金。

參加辦法:
 參加表格可向各大辦館士多索取或剪下本報廣告所刊表格將競猜各項答案寄回獎項安運同人頭馬拔蘭地樽塞外之



金色鉛質蓋(大號一
 枚或二號兩枚)
 寄九龍中央郵局
 郵箱4061號。

參加次數不限,
 參加次數愈多,
 中獎機會愈高。

比賽規則:

(1) 參加表格各欄必須全部填妥字體要清楚每張參加表格均須附有人頭馬拔蘭地金色鉛質蓋否則無效
 (2) 參加表格必須於七十五年六月廿三日寄出以郵載為憑逾期無效
 (3) 決賽結果及決賽第一球入球時間, 以香港足球總會公佈者為根據
 (4) 競猜事項按表列之先後決定資格例如須猜中第一項再猜中第二項最後再猜中第三項或猜中最接近之時間以決定頭式獎
 (5) 頭獎及貳獎人數如超過一名時將獎品按得獎人數平均分配
 (6) 評判委員會之決定為最後決定不得異議
 (7) 比賽結果將於七月三十一日在成報星島日報南早報及英文虎報公佈得獎者並分別專函通知領獎
 (8) 屈臣氏洋行及其廣告代理之職員及親屬一概不得參加以代示公允

參加表格

本人親猜
 (一) 本屆亞洲盃第三區冠軍隊是
 亞軍隊是
 (二) 決賽結果 比
 (三) 決賽時第一球入球時間為
 (任填上一個)
 上半場 分(1-45分鐘)
 下半場 分(1-45分鐘)
 或加時
 上半場 分(1-15分鐘)
 下半場 分(1-15分鐘)

備註
 ● 開場或加時第一秒至第59秒入球作開場第一分鐘計。
 ● 入球時間如在法定時間外加之「受傷時間」者則仍作該場第45分鐘或加時第15分鐘計。
 ● 如終場仍為0比0, 而以加時12碼球決勝負時則入球時間作加時下半場之第15分鐘計。
 (四) 本人之頭馬金球拔蘭地係向下列商店購來。
 (店名) _____
 (街名) _____
 茲附上人頭馬金色鉛質蓋 _____ 個
 姓名: _____
 身份證號碼: _____
 電話: _____ 地址: _____

本人自願遵守比賽規則及服從競猜評判委員會之決定。

KSEI

美大學籃球隊

十二晚戰港聯

【本報訊】美國田納西大學沙堡大學隊，最近訪問我國，曾在台北舉行籃球賽，及下午六時三十分抵港，至本月十二晚九時與金港隊一役。

圖片說明：四海保齡球場主辦，紡織界紅玫瑰杯賽，由香港紗廠秘書（左）主持頒獎，與冠軍隊為少、朱梓焜及張隊對抗，賽後翌日飛往東京，繼續訪問日本及韓國的旅程。

西洲首席爵士，該校籃球隊為美國東南部大學組兩屆冠軍，本年度



費夏及福特亦爲好手，到好處。

射手之一的科尼士，而方法及聯接運用均具特色，臨場調動，更見恰十五分，先演乙組友誼賽上下對均安，門券十



林芳基接去來球：偷圖作三比三賽和精工，而以得失球計算，賽會長益首屈冠軍。圖為偷圖鋪楚楓（右）埋門，精工門將林芳基（左）衝出接去來球，中為陳奇。（李銳勝）



勢走市股午上日今

晨市買家觀望 行情低開牛皮

股市在昨午上開市後，行情低開牛皮，買家觀望，賣家持觀，至午市收市，市面仍無起色，各股均呈牛皮狀，至午市收市，市面仍無起色，各股均呈牛皮狀，至午市收市，市面仍無起色，各股均呈牛皮狀。

金銀指數

綜合指數	二八·九二
金銀指數	二八·九二
金銀指數	二八·九二
金銀指數	二八·九二
金銀指數	二八·九二

食米來途價趨低 入口商急於提沽

【本報訊】昨日食米行情，因受外匯影響，食米來途價趨低，入口商急於提沽，市面食米價格，昨日多呈跌勢，各埠食米價格，昨日多呈跌勢，各埠食米價格，昨日多呈跌勢。

銀行拆息淡靜 仍以二厘成交

昨日十種漲幅最大股票

股票名稱	漲幅
渣打銀行	0.15
匯豐銀行	0.12
渣打銀行	0.15
匯豐銀行	0.12
渣打銀行	0.15

昨日十種跌幅最大股票

股票名稱	跌幅
渣打銀行	0.15
匯豐銀行	0.12
渣打銀行	0.15
匯豐銀行	0.12
渣打銀行	0.15

【本報訊】昨日食米行情，因受外匯影響，食米來途價趨低，入口商急於提沽，市面食米價格，昨日多呈跌勢，各埠食米價格，昨日多呈跌勢。

日本水泥一度缺貨 最近運港三千公噸

【本報訊】日本水泥，因受外匯影響，一度缺貨，最近運港三千公噸，市面水泥價格，昨日多呈跌勢，各埠水泥價格，昨日多呈跌勢。

【本報訊】昨日食米行情，因受外匯影響，食米來途價趨低，入口商急於提沽，市面食米價格，昨日多呈跌勢，各埠食米價格，昨日多呈跌勢。

股市 經濟版

倫敦股市九點七 收市三點二點三

【倫敦九日電】倫敦股市，昨日開市，行情低開牛皮，買家觀望，賣家持觀，至午市收市，市面仍無起色，各股均呈牛皮狀。

美股 石油會議影響 動態 美股下跌十點

【紐約九日電】紐約股市，昨日開市，行情低開牛皮，買家觀望，賣家持觀，至午市收市，市面仍無起色，各股均呈牛皮狀。

美電鈔穩日元轉弱 金市反覆先揚後挫 去息七角正尾盤九六七·〇

【本報訊】昨日美電鈔穩，日元轉弱，金市反覆先揚後挫，去息七角正尾盤九六七·〇。

上午金融行情表

項目	最高	最低	收市
開市	976.0	968.6	969.0
最高	976.0	968.6	969.0
最低	976.0	968.6	969.0
收市	976.0	968.6	969.0

工商晚報上午股票成交報價表

股票名稱	最高價	最低價	收市價
渣打銀行	16.60	16.40	16.60
匯豐銀行	93.00	91.00	93.00
渣打銀行	16.60	16.40	16.60
匯豐銀行	93.00	91.00	93.00
渣打銀行	16.60	16.40	16.60

沙達甘張和平方式 解決阿以間之糾紛

【倫敦九日電】沙達甘與張伯倫在倫敦會晤，討論阿以間之糾紛。沙達甘表示，他將以和平方式解決阿以間之糾紛，並希望阿以雙方能以和平方式解決糾紛。張伯倫則表示，他將與沙達甘合作，以和平方式解決阿以間之糾紛。

仰光學生反政府大示威 緬甸當局封閉所有大學 示威者前往工業區煽動工人罷工

【仰光九日電】緬甸當局封閉所有大學，並禁止學生舉行示威。示威者前往工業區煽動工人罷工，要求政府釋放被關押的學生。緬甸當局表示，他們將採取嚴厲措施，以維持社會秩序。

英國與共市關係 工黨意見未一致 威爾遜將派代表前往歐洲議會

【倫敦九日電】英國政府將派代表前往歐洲議會，討論英國與歐洲共同市場的關係。工黨內部對此問題意見不一，部分成員主張英國應加入共同市場，而另一部分成員則主張英國應保持獨立。

西德外匯市場 英鎊價再上揚

【法蘭克福九日電】西德外匯市場，英鎊價格再次上升。這主要是由於市場對英國經濟前景看好，以及英國政府採取了有利的外匯政策。

美中央情報局資料 將送總統檢察長審核

【華盛頓九日電】美國中央情報局將將其收集到的資料，送交總統檢察長審核。這些資料涉及一些可能與國家安全有關的問題。

福特重申對韓承諾 維持南韓美國駐軍

【華盛頓九日電】福特總統重申美國對南韓的承諾，將維持在南韓的美國駐軍。福特表示，美國將繼續與南韓合作，以維護東方的和平與穩定。

中國十五世紀花瓶 在倫敦拍賣創高價

【倫敦九日電】一個十五世紀的中國花瓶，在倫敦拍賣會上創下高價。這件花瓶是中國名瓷的代表作，具有極高的藝術價值。

三殺人犯作反 扣留十四名監獄人員

【倫敦九日電】三名殺人犯在監獄中作反，扣留了十四名監獄人員。監獄方面表示，他們正在努力控制局勢，並確保其他囚犯的安寧。

菲與毛建交 美不表重視

【華盛頓九日電】菲律賓與毛澤東領導的中國建交，美國對此並不重視。美國政府表示，他們將繼續觀察事態發展，並根據國際形勢作出反應。

世界經濟 難速復甦

【華盛頓九日電】世界經濟復甦速度緩慢，各國政府正密切關注經濟形勢。一些經濟學家認為，全球經濟的復甦將需要一段時間。

國際結算銀行年報指出 世界經濟難速復甦

【華盛頓九日電】國際結算銀行年報指出，世界經濟復甦速度緩慢，各國政府正密切關注經濟形勢。年報強調了國際合作在促進經濟復甦中的重要性。

敘利亞外長 廿日訪華府

【華盛頓九日電】敘利亞外長將於本月二十日訪問華盛頓。敘利亞政府表示，此次訪問旨在加強敘美兩國之間的友好關係。

女革命家入獄 費城聯邦法院判處入獄

【費城九日電】一名女革命家因參與非法活動，被費城聯邦法院判處入獄。法院在判決中指出，該名女革命家的行為嚴重威脅了國家安全。

【本報訊】美國政府將加強對海外資產的監控，以防止資金外流。政府表示，這將有助於維護國家的經濟利益。

【本報訊】英國政府將與歐洲各國加強合作，以打擊恐怖主義。英國表示，恐怖主義是威脅國際安全的共同敵人。

【本報訊】中國政府將繼續推動經濟改革，以促進經濟發展。中國表示，改革開放是中國的基本國策。

【本報訊】日本將加強與亞洲各國的經貿往來，以促進地區繁榮。日本表示，亞洲的和平與穩定是日本的利益所在。

【本報訊】蘇聯將繼續支持國際共產主義運動，以實現世界大同。蘇聯表示，共產主義是人類進步的動力。

【本報訊】美國將加強對核武器的研發，以維護國家安全。美國表示，核武器是維護世界和平的重要手段。

【本報訊】法國將與歐洲各國合作，以維護歐洲的穩定。法國表示，歐洲的團結是歐洲繁榮的基礎。

【本報訊】印度將繼續推動社會改革，以改善民生。印度表示，社會改革是印度發展的關鍵。

【本報訊】巴西將加強與拉丁美洲各國的合作，以促進地區發展。巴西表示，拉丁美洲的團結是巴西利益的保障。

【本報訊】南非將繼續推動民主改革，以實現民族和解。南非表示，民主是南非發展的基石。

【本報訊】埃及將加強與阿拉伯各國的合作，以維護地區和平。埃及表示，阿拉伯的團結是埃及利益的保障。

【本報訊】以色列將繼續推動和平進程，以實現中東和平。以色列表示，和平是以色列人民的願望。

【本報訊】美國將繼續支持以色列，以維護中東和平。美國表示，以色列的安全是美國利益所在。

【本報訊】中國將繼續推動國際合作，以促進世界和平。中國表示，和平是中國發展的保障。



刀牌
KNIFE BRAND

花生油
現代設備
技師控制

註冊股票投資講座
實用股票投資學講座
開講日期：六月十六日（星期六）
索票請到香港皇后大道中五十一號金銀樓四樓三〇二室
電話：五一二四三九九六

紐約
金冠
金門
今日早場
下午場
晚場

新華都
虎龍
鐵金剛
查理·布隆森
殺手之王

大華
雙重間諜
世界第二
大間諜

利華
小人
小人
小人

金冠
野戰
野戰
野戰

新華都
佛海
佛海
佛海

THE ASSOCIATION
震世
震世
震世